

Elke verwerving van nieuwe apparatuur voor de officiële bepaling van de kwaliteit en de samenstelling van melk moet voorafgaandelijk ter kennis worden gebracht van hen.

Deze zullen een beslissing nemen na raadpleging van het Wetenschappelijk Comité van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.

Art. 5. De lijst met de erkende routinemethoden en de erkende apparatuur wordt jaarlijks gepubliceerd bij middel van een omzendbrief.

Art. 6. De interprofessionele organismen voor het bepalen van de kwaliteit en de samenstelling van melk vermelden in hun protocol voor de bepaling van elke kwaliteits- en samenstellingsparameter een gedetailleerde beschrijving van de gebruikte methode(n).

De gedetailleerde beschrijving van elke gebruikte methode moet minstens de volgende punten omvatten :

1. Principe

2. Meetgebied

3. Reagentia :

herkomst, aanmaak, houdbaarheid, bewaaromstandigheden

4. Apparatuur en uitrusting :

naam, leverancier van de apparatuur, beschrijving van de hulpapparaten

5. Voorbereiding van de monsters

6. Werkwijze :

* voor de instrumentele methoden een beschrijving van de opstart en de kalibratie van het apparaat

* uitvoering van de methode

* beschrijving van de interne controle van de methode aan de hand van blanco monsters en piloot monsters

* beschrijving van de registratie van de uitgevoerde controles

* uitdrukking van het resultaat

De gedetailleerde beschrijving van elke gebruikte methode en elke wijziging van deze beschrijvingen worden bekendgemaakt in het Belgische Staatsblad.

Art. 7. Het ministerieel besluit van 14 oktober 1994 tot vaststelling van de analysemethoden voor de officiële bepaling van de kwaliteit en de samenstelling van melk geleverd aan kopers, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 29 augustus 1997, wordt opgeheven.

Art. 8. Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt

Brussel, 6 november 2001.

Mevr. M. AELVOET

Toute acquisition de nouvel appareillage pour la détermination officielle de la qualité et de la composition du lait doit leur être signalée.

Ceux-ci prendront une décision après consultation du Comité Scientifique de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.

Art. 5. La liste des méthodes de routine agréées et de l'appareillage agréé est publiée annuellement par circulaire.

Art. 6. Les organismes interprofessionnels pour la détermination de la qualité et de la composition du lait reprennent dans leur protocole une description détaillée de la (des) méthode(s) utilisée(s) pour la détermination de chacun des paramètres de qualité et de composition.

La description détaillée de chacune des méthodes utilisées doit au moins reprendre les points suivants :

1. Principe

2. Domaine de mesure

3. Réactif :

origine, confection, conservabilité, conditions de conservation

4. Appareillage et équipement :

nom, fournisseur de l'appareillage, description des accessoires

5. Préparation des échantillons

6. Procédure :

* pour les méthodes instrumentales une description du démarrage et de la calibration de l'appareil

* exécution de la méthode

* description du contrôle interne de la méthode à l'aide de blancs et d'échantillons étalons

* description de l'enregistrement des contrôles effectués

* expression du résultat

La description détaillée de chacune des méthodes utilisées et chacune des modifications de ces descriptions sont publiées au *Moniteur belge*.

Art. 7. L'arrêté ministériel du 14 octobre 1994 fixant les méthodes d'analyse pour la détermination officielle de la qualité et de la composition du lait fourni, modifié par l'arrêté ministériel du 29 août 1997, est abrogé.

Art. 8. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois suivant celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 6 novembre 2001.

Mme M. AELVOET

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2002 — 992 (N. 2002 — 157)

[C — 2002/02068]

14 JANUARI 2002. — Koninklijk besluit houdende oprichting van de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken
Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 16 van 18 januari 2002, blz. 1649, dient de Nederlandse tekst in artikel 2, § 1, 3°, 4e streepje gelezen te worden als volgt : « — politionele en niet-politionele preventie, » in plaats van : « — politionele preventie ».

MINISTERE DE L'INTERIEUR

F. 2002 — 992 (F. 2002 — 157)

[C — 2002/02068]

14 JANVIER 2002. — Arrêté royal portant création du Service public fédéral Intérieur
Erratum

Au *Moniteur belge* n° 16 du 18 janvier 2002, à la page 1649, le texte français de l'article 2, § 1^{er}, 3°, 4^e tiret doit se lire comme suit : « — prévention policière et non policière, » au lieu de « — prévention policière ».